

Esperantister på kongress

Fredagen den 30 juni 1967



På onsdagen var det mottagning i foajén i aMalmö stadsteater för de 500 medlemmarna i Esperantisternas världsförbunds kongress, som för närvarande pågår i Malmö. Deltagarna, som samlats från 20 nationer, avslutar på fredagen den veckolånga kongressen med balans i Rådhuset.

Bilden: Kongressordförande Kurt Johansson, Youshie Iijima och direktör Oscar Stenberg var med på mottagningen på Stadsteatern.

Esperanto

Israel kan ej ta emot världens esperantister

Kriget i Mellanöstern har tvingat Internationella Esperanto-förbundet att inställa årets världskongress i Tel Aviv i Israel. I stället hålls kongressen i Rotterdam, där det internationella förbundet har sitt säte, den 2-9 augusti.

Det är första gången sedan andra världskriget esperantisterna tvingats inställa och flytta några av sina stora världskongresser med tusentals deltagare från hela världen. Med särskilt stor förväntan hade man sett fram mot just kongressen i Tel Aviv, eftersom det var den första i denna del av världen. Språksituationen i Israel med ett nyskapat hebreiskt språk var också för esperantiserna en extra krydda. Även Esperanto är ju ett nyskapat språk på gammal grund. Man hoppas kunna återkomma till Israel ett annat år, då lyckligare förhållanden råder.

Även om den uteblivna kongressen i Israel är en missräkning, har esperantisterna rika möjligheter till internationell samvaro. En mängd kongresser och sammankomster hålls världen över förutom den nämnda just beslutade världskongressen i Rotterdam. I Innsbruck i Österrike blir det en stor europeisk konferens, och i Malmö håller Arbetarnas Internationella Esperanto-förbund (SAT) sin världskongress 29 juli — 5 augusti. Det kristna Esperanto-förbundet (KELI) har sin kongress i Torre Pellice i Italien den 22—29 juli. En stor ungdomskongress hålls den 19—29 augusti i Enkhuizen i Holland, och den väntas nu bli träffpunkt för världens Esperanto-ungdom i stället för den planerade ungdomskongressen i Natanja i Israel, som också inställts. Även i Bygdoszczes i Polen hålls ungefär samtidigt en stor internationell ungdomskonferens.

Skövde blir internationellt på esperanto

Från G-P:s skaraborgsred.

Skövde stads turistbroschyr har tryckts på fem språk. Förutom på svenska finns den på engelska, tyska, finska och esperanto. Försöket med esperanto har blivit en sådan framgång att stadens fritidsstyrelse nu måste beordra tryckning av en ny upplaga på 3.000 exemplar. Den tidigare esperanto-upplagan på 5.000 exemplar har tagit slut, och tydligt är att översättningen till esperanto i fråga om utdelade exemplar håller på att överflygla den andra »främmande» språken.

En liten annons om broschyren i den mest spridda internationella esperanto-tidningen Heroldo har medfört beställningar på broschyren från 25 länder över hela världen. Skövde stads fritidsstyrelse har tidvis varit överhopad av brev från esperantister, som dels bett om broschyren, dels velat berömma broschyren och bett om mera upplysningar om Skövde och skövdetrakten.

Broschyr på esperanto

Skövde stads turistbroschyr har tryckts på fem språk. Förutom på svenska finns den på engelska, tyska, finska och esperanto. Försöket med esperanto har blivit en sådan framgång att stadens fritidsstyrelse nu måste beordra tryckning av en ny upplaga på 3.000 exemplar. Den tidigare esperanto-upplagan på 5.000 exemplar har tagit slut och tydligt är att översättningen till esperanto i fråga om utdelade exemplar håller på att överflygla de andra »främmande» språken.

En liten annons om broschyren i den mest spridda internationella esperanto-tidningen Heroldo har medfört beställningar på broschyren från 25 länder över hela världen. Skövde stads fritidsstyrelse har tidvis varit överhopad av brev från esperantister, som dels bett om broschyren, dels velat berömma broschyren och bett om mera upplysningar om Skövde och skövdetrakten.

Skövdébroschyren är i och för sig en av de intressantaste och flottaste bland de turistbroschyrer, som svenska städer under senare år gett ut. Särskild tonvikt har dess författare, redaktör Olle Stjernqvist, lagt vid de märkliga historiska sevärheter som bygden har. Mellersta Skaraborg var den första del av det dåtida Sverige som kristnades och dessutom hade den tusentals år dessförinnan en för

norra Europa märkligt utvecklad kultur. Den underbara naturen kring berget Billingen gör också besökare från när och fjärran entusiastiska.

I esperanto-upplagan, vars översättning gjorts av Stig Arne Jacobson i Skövde Esperantoklubb, har dessutom vissa tillägg gjorts, bland annat om den svenska allemansrätten, en förreteelse som väckt förundran och förtjusning hos många utlänningar.